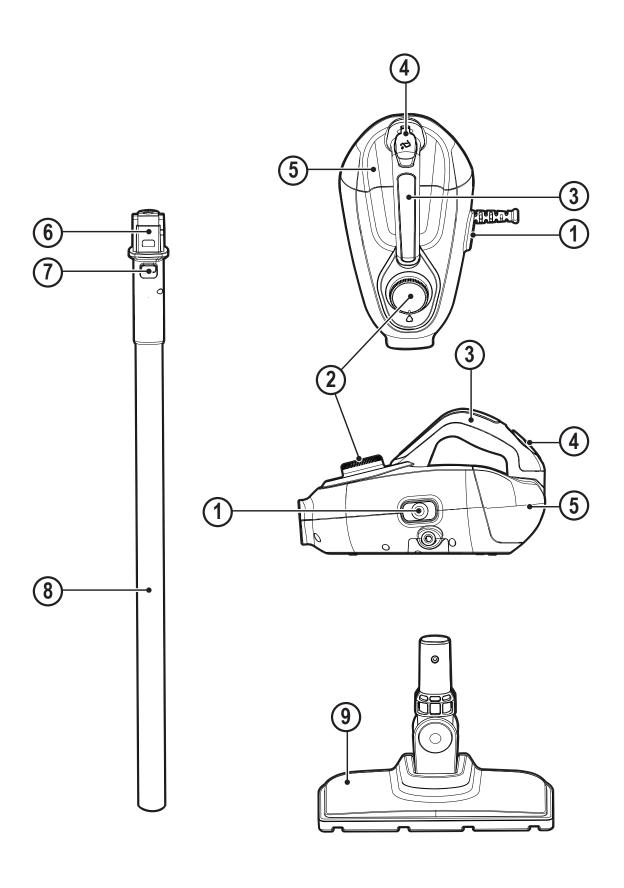


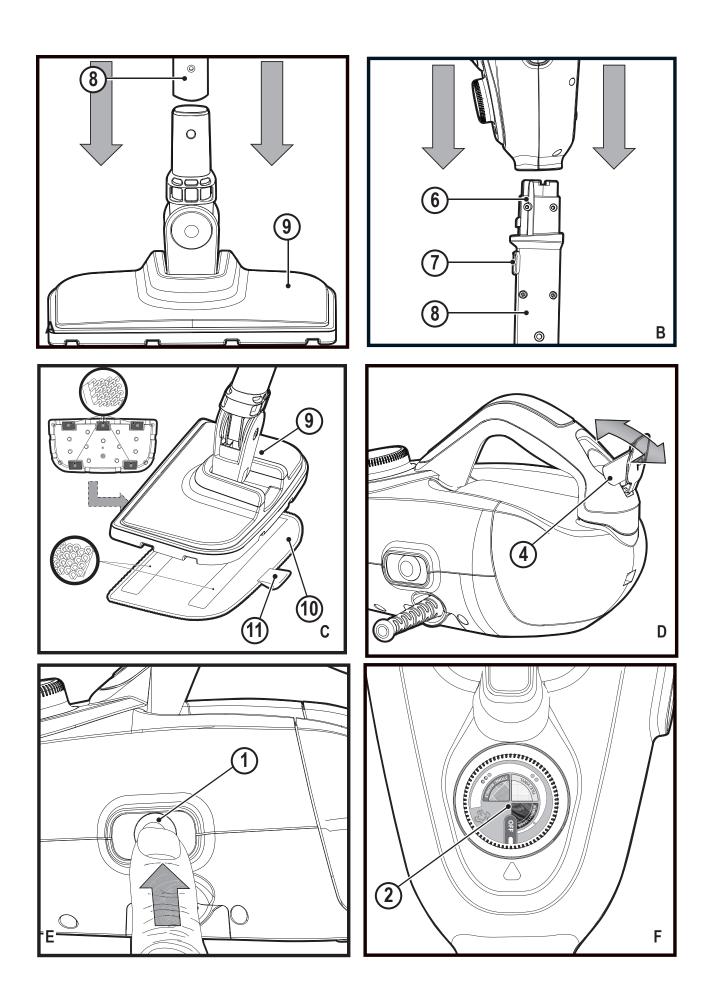
503912 - 35 RUS/UA

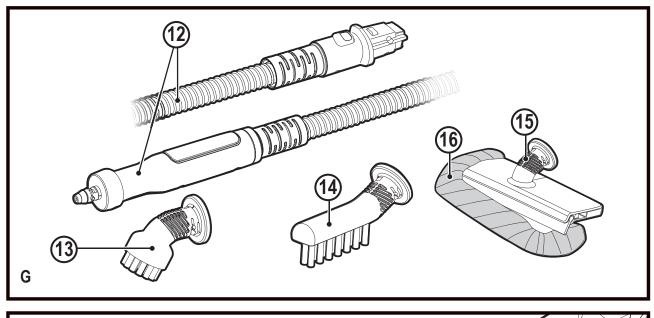
Перевод с оригинала инструкции

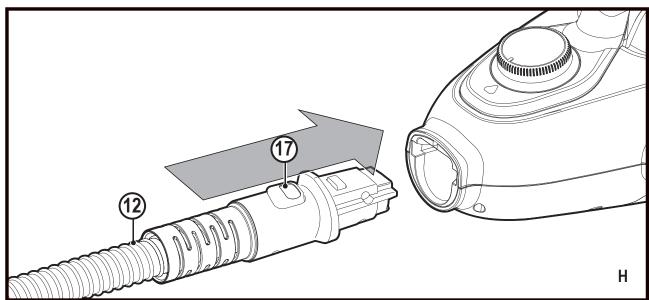
www.blackanddecker.eu

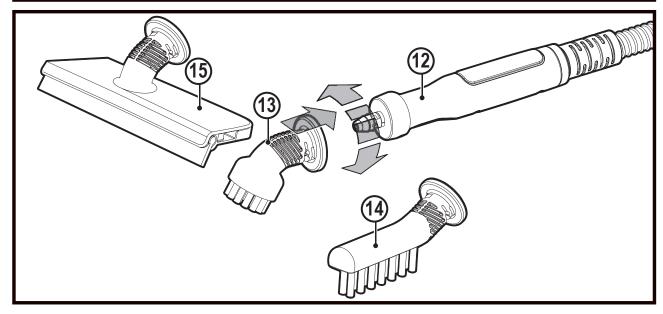
FSMH1300FX













Назначение

Ваша паровая швабра BLACK+DECKER™ FSMH1300FX предназначена для дезинфекции и чистки герметичного паркета и ламината, линолеума, виниловых покрытий, керамической плитки, каменных и мраморных полов.

Данный прибор предназначен только для бытового использования внутри помещений.

Инструкции по технике безопасности



Внимание! Перед использованием инструмента внимательно прочтите все инструкции по технике безопасности и техническому обслуживанию.

Перед использованием прибора внимательно прочтите данное руководство по эксплуатации.

Маркировка прибора

Наравне с кодом даты на приборе имеются следующие знаки.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ



Горячий пар Не оставляйте прибор с детьми без присмотра



Только ручная стирка

Составные части

Ваш прибор может содержать все или некоторые из перечисленных ниже составных частей:

- Пусковой выключатель
- Дисковой переключатель режимов Autoselect™
- Рукоятка ручного пароочистителя
- Крышка заливочного отверстия
- Резервуар для воды
- Установочный модуль
- Отпирающая кнопка раздвижной напольной
- 8. Напольная штанга
- Напольная насадка
- 10. Чистящая накладка
- 11. Отпирающий язычок чистящей накладки
- 12. Шланг
- 13. Угловая щёточная насадка (для чистки устойчивых пятен)
- 14. Щёточная насадка (для чистки плитки / цементного раствора)
- 15. Резиновый скребок (для чистки стёкол душевых кабин / окон / зеркал / одежды / мебели)
- 16. Чехол на резиновый скребок

Сборка



Внимание! Перед следованием любой из последующих инструкций убедитесь, что прибор выключен и отсоединен от электросети, полностью остыл и не содержит воды.

Установка раздвижной напольной штанги в напольную насадку (Рис. А)

Вставьте раздвижную штангу (8) в напольную насадку (9) и надавите, пока не послышится щелчок.

Установка ручного пароочистителя на раздвижную напольную штангу (Рис. В)

Вставьте раздвижную штангу (8) в ручной пароочиститель, убедившись, что в пароочиститель модуль вошёл правильно (6), и надавите до щёлчка.

Внимание! Перед каждым использованием проверяйте состояние прокладки в месте соединения ручного пароочистителя и раздвижной напольной штанги (8). Если прокладка не выполняет своих функций или повреждена, обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр. Не используйте прибор.

Снятие ручного пароочистителя

◆ Нажмите на отпирающую кнопку (7) на раздвижной напольной штанге (8) и снимите ручной пароочиститель с модуля (6).

Установка чистящей накладки (Рис. С)

Сменные чистящие напольные накладки можно приобрести у Вашего дилера BLACK+DECKER (номер по каталогу FSMP20-XJ).

- Положите чистящую накладку (10) на пол, стороной с лентой-липучкой вверх.
- Слегка прижмите паровую швабру к чистящей накладке (10).

Предупреждение! Никогда не оставляйте включённую паровую швабру направленной на один участок или поверхность в течение длительного времени. Всегда выключайте паровую швабру, если она не используется, и переводите её в вертикальное положение.

Снятие чистящей накладки

Предупреждение! При замене чистящих накладок на Вашей паровой швабре, всегда надевайте соответствующую обувь. Не надевайте тапочки или обувь с открытыми носками.

- Переведите паровую швабру в вертикальное положение и выключите её.
- ↓ Дождитесь полного остывания паровой швабры (приблизительно 5 минут).
- ◆ Нажав ногой на отпирающий язычок чистящей накладки (11), поднимите поровую швабру с чистящей накладки, освобождая её от лентылипучки.

Предупреждение! Никогда не оставляйте включённую паровую швабру направленной на один участок или поверхность в течение длительного времени.

Всегда выключайте паровую швабру, если она не используется, и переводите её в вертикальное положение.

Заполнение резервуара водой (Рис. D)

Примечание! Заполните резервуар чистой водопроводной водой (не используйте никаких добавок или химических веществ).

Примечание! В местностях с очень жёсткой водой, рекомендуется использование деионизированной воды.

- Откройте крышку заливочного отверстия (4), откинув её вверх.
- Заполните резервуар чистой водопроводной водой (не используйте никаких добавок или химических веществ).

Внимание! При заполнении резервуара водой держите прибор в горизонтальном положении.

Внимание! Ёмкость резервуара для воды — 0,5 л. Не заливайте в резервуар слишком много воды.

◆ Закройте крышку заливочного отверстия (4). Примечание! Убедитесь, что крышка плотно закрыта.

Эксплуатация

Важно! При условии использования в соответствии с данным руководством по эксплуатации и с установленной прокладкой из микроволокна данный прибор способен уничтожить 99,9% бактерий и микробов при непрерывном рабочем цикле продолжительностью 90 секунд.

Включение и выключение (Рис. F)

- Чтобы включить прибор, нажмите на кнопку пускового выключателя (1). Паровая швабра нагреется примерно через 15 секунд.
- Чтобы выключить прибор, нажмите на кнопку пускового выключателя (1).

Предупреждение! Никогда не оставляйте включённую паровую швабру направленной на один участок или поверхность в течение длительного времени. Всегда выключайте паровую швабру, если она не используется, и переводите её в вертикальное положение.

Предупреждение! После использования паровой швабры всегда опорожняйте резервуар.

Примечание! После первого заполнения водой или после полного выпаривания воды в резервуаре процесс выработки пара может занять до 45 секунд.

Технология Autoselect™ (Рис. E)

Паровая швабра оснащена дисковым переключателем Autoselect™ (2) изображениями различных операций по чистке. Данные изображения помогут Вам выбрать правильный режим работы для выполняемого типа чистки.

Выберите одну из операций, поворачивая дисковой переключатель Autoselect™ (2) до тех пор, пока не появится нужное изображение.

Режим	Паровая швабра	Ручной пароочиститель
	Паркет/ Ламинат	Пар высокой температуры для чистки окон ●
	Камень/ Мрамор	• •
4	Плитка/Винил	Пар низкой температуры для чистки сильных загрязнений

Для каждого конкретного случая паровая швабра выберет оптимальную интенсивность подачи пара.

Примечание: Перед началом использования паровой швабры всегда проверяйте правильность выбранных настроек.

Установка шланга и насадок на ручной пароочиститель

Внимание! Перед каждым использованием проверяйте состояние прокладки в месте соединения ручного пароочистителя и парового шланга (12). Если прокладка не выполняет своих функций или повреждена, обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр. Не используйте прибор.

Установка шланга (Рис. Н)

- ◆ Нажмите на отпирающую кнопку (17) на паровом шланге (12).
- Подсоедините паровой шланг (12) к ручному пароочистителю и отпустите отпирающую кнопку (17), убедившись, что она защёлкнулась на месте.

Важно! Убедитесь, что паровой шланг (12) надёжно закреплён на ручном пароочистителе. Если из точки соединения выделяется пар - шланг установлен неправильно. Выключите прибор, дождитесь его полного остывания и переустановите паровой шланг.

Установка насадок (Рис. I)

- Совместите проушины на паровом шланге (12) с выемками на корпусе насадки.
- Прижмите насадку к паровому соплу и поверните насадку против часовой стрелки, пока она не защёлкнется на месте.

Важно! Все насадки для использования должны быть установлены на паровой шланг (12).

Снятие шланга и насадок

Внимание! Паровой шланг (12), паровое сопло и насадки во время использования нагреваются. Перед снятием дождитесь полного остывания прибора и насадок.

Снятие насадки

 Поверните насадку по часовой стрелке и снимите её со шланга (12).

Снятие шлага

◆ Нажмите на отпирающую кнопку (17) на паровом шланге (12) и снимите его с ручного пароочистителя.

Рекомендации по оптимальному использованию

Общие требования

Предупреждение: Никогда не используйте паровую швабру без предварительно установленной чистящей накладки.

- Перед использованием паровой швабры всегда пылесосьте или подметайте поверхность.
- Самый простой способ использования прибора: наклоните рукоятку под углом 45° и начинайте чистку, обрабатывая поверхность небольшими участками.

 Используйте с паровой шваброй только чистую воду без дополнительных добавок или химических средств. Для удаления устойчивых пятен с линолеума или винилового покрытия предварительно обработайте пятно мягким чистящим средством и небольшим количеством воды, затем чистите с использованием паровой швабры.

Чистка паровой шваброй

- Установите на раздвижную напольную штангу (8) ручной пароочиститель.
- Положите чистящую накладку (10) на пол, стороной с лентой-липучкой вверх.
- Слегка прижмите паровую швабру к чистящей накладке (10).
- Подключите паровую швабру к источнику питания
- Нажмите на кнопку пускового выключателя (1).
 Паровая швабра нагреется примерно через 15 секунд.
- ◆ Поворачивайте дисковой переключатель Autoselect™ (2), пока не будет выбран нужный режим. Через несколько секунд из паровой головки начнет выходить пар.

Примечание! После первого заполнения водой или после полного выпаривания воды в резервуаре процесс выработки пара может занять до 45 секунд.

- В течение следующих нескольких секунд пар достигнет чистящей накладки. После этого паровая швабра начнёт легко скользить по поверхности, которую следует очистить/продезинфицировать.
- Медленно водите паровой шваброй по полу, тщательно очищая паром каждый отдельный участок.
- Закончив чистку, переведите напольную штангу в вертикальное положение и выключите паровую швабру. Дождитесь полного остывания паровой швабры (приблизительно 5 минут).

Предупреждение! Всегда следите за уровнем воды в резервуаре. Чтобы заполнить резервуар водой и продолжить чистку/дезинфекцию, переведите паровую швабру в вертикальное положение и выключите её. Отсоедините прибор от электрической розетки и заполните резервуар водой. Предупреждение! Никогда не оставляйте включённую паровую швабру направленной на один участок или поверхность в течение длительного времени. Всегда выключайте паровую швабру, если она не используется, и переводите её в вертикальное положение.

После использования

- Поверните дисковой переключатель Autoselect™
 (2) в положение «ВЫКЛ.».
- Дождитесь полного остывания паровой швабры.
- Отключите паровую швабру от электрической розетки.
- ♦ Опорожните резервуар для воды.
- Снимите чистящую накладку (10) и постирайте её, подготовив к следующему использованию. (Соблюдайте указания по стирке, напечатанные на чистящей накладке).

Дополнительные принадлежности

Производительность Вашего прибора напрямую зависит от используемых принадлежностей. Принадлежности BLACK+DECKER изготовлены в соответствии с самыми высокими стандартами качества и способны увеличить производительность Вашего прибора. Используя эти принадлежности, Вы достигнете наилучших результатов в работе.

Чистка ручным пароочистителем

Внимание! Используйте прибор только в горизонтальном положении.

- Установите нужную насадку.
- Подключите ручной пароочиститель к источнику питания.
- Нажмите на кнопку пускового выключателя (1).
 Пароочиститель нагреется примерно через 15 секунд.
- ◆ Поворачивайте дисковой переключатель Autoselect™ (2), пока не будет выбран нужный режим. Через несколько секунд из паровой головки начнет выходить пар.

Примечание! После первого заполнения водой или после полного выпаривания воды в резервуаре процесс выработки пара может занять до 45 секунд.

• По окончании использования ручного пароочистителя поверните дисковой переключатель Autoselect™ (2) в положение «ВЫКЛ.». Выключите прибор, нажав на кнопку пускового выключателя (1), и отсоедините его от источника питания. Перед уборкой на хранение дождитесь полного остывания прибора (приблизительно 5 минут).

Технические характеристики

		FSMH1300FX
Напряжение питания	В перем. тока	230
Мощность	Вт	1300
Ёмкость резервуара	мл	500
Bec	КГ	2,4

Возможные неисправности и способы их устранения

В случае возникновения нарушений в работе прибора, выполняйте приведённые ниже указания. Если неисправность своими силами устранить не удастся, обратитесь в авторизованный сервисный центр BLACK+DECKER.

Проблема	Шаг	Возможное решение
Паровая швабра не включается	1.	Проверьте подключение прибора к электрической розетке.
	2.	Убедитесь, что прибор был включён при помощи клавиши пускового выключателя (1).
	3.	Проверьте состояние электрического предохранителя в вилке.
Паровая швабра не вырабатыва- ет пар	4.	Паровая швабра будет вырабатывать пар только при правильной установке ручного пароочистителя (5) в основной корпус (11) или при установке парового шланга, или при переводе дискового переключателя Autoselect™ в положение «ВКЛ.».
	5.	Убедитесь, что резервуар заполнен водой. Примечание: После первого заполнения водой или после полного выпаривания воды в резервуаре процесс выработки пара может занять до 45 секунд.
	6.	Проверьте Шаг 1, затем Шаг 2, затем Шаг 3.
Паровая шва- бра во время использования перестаёт выра- батывать пар	7.	Проверьте Шаг 4, затем Шаг 5, затем Шаг 3.
Паровая шва- бра во время использования вырабатывает слишком много пара	8.	Чтобы уменьшить количество вырабатываемого пара, поверните дисковой переключатель Autoselect ^{тм} (2) против часовой стрелки.
Паровая шва- бра во время использования вырабатывает слишком мало пара	9.	Чтобы увеличить количество вырабатываемого пара, поверните дисковой переключатель Autoselect™ (2) по часовой стрелке.
Где получить дополнитель- ную информа- цию/принадлеж- ности?	10.	www.blackanddecker. co.uk/steammop www.blackanddecker.ie/ steammop

BLACK+DECKER Гарантийные условия

Уважаемый покупатель!

- Поздравляем Вас с покупкой высококачественного изделия BLACK+DECKER и выражаем признательность за Ваш выбор.
- 2. При покупке изделия требуйте проверки его комплектности и исправности в Вашем присутствии, инструкцию по эксплуатации и заполненный гарантийный талон на русском языке.
 - В гарантийном талоне должны быть внесены: модель, дата продажи, серийный номер, дата производства инструмента; название, печать и подпись торговой организации. При отсутствии у Вас правильно заполненного гарантийного талона мы будем вынуждены отклонить Ваши претензии по качеству данного изделия.
- Во избежание недоразумений убедительно просим Вас перед началом работы с изделием внимательно ознакомиться с инструкцией по его эксплуатации. Правовой основой настоящих гарантийных условий является действующее Законодательство. Гарантийный срок на данное изделие составляет 24 месяца и исчисляется со дня продажи. В случае устранения недостатков изделия, гарантийный срок продлевается на период его нахождения в ремонте. Срок службы изделия - 5 лет со дня продажи.
- 4. В случае возникновения каких-либо проблем в процессе эксплуатации изделия рекомендуем Вам обращаться только в уполномоченные сервисные центры BLACK+DECKER, адреса и телефоны которых Вы сможете найти в гарантийном талоне, на сайте www.2helpU.com или узнать в магазине. Наши сервисные станции это не только квалифицированный ремонт, но и широкий ассортимент запчастей и принадлежностей.
- 5. Производитель рекомендует проводить периодическую проверку и техническое обслуживание изделия в уполномоченных сервисных центрах.

- 6. Наши гарантийные обязательства распространяются только на неисправности, выявленные в течение гарантийного срока и вызванные дефектами производства и \ или материалов.
- 7. Гарантийные обязательства не распространяются на неисправности изделия, возникшие в результате:
- 7.1. Несоблюдения пользователем предписаний инструкции по эксплуатации изделия, применения изделия не по назначению, неправильном хранении, использования принадлежностей, расходных материалов и запчастей, не предусмотренных производителем.
- 7.2. Механического повреждения (сколы, трещины и разрушения) внутренних и внешних деталей изделия, основных и вспомогательных рукояток, сетевого электрического кабеля, вызванного внешним ударным или любым иным воздействием.
- 7.3. Попадания в вентиляционные отверстия и проникновение внутрь изделия посторонних предметов, материалов или веществ, не являющихся отходами, сопровождающими применение изделия по назначению, такими как: стружка, опилки, песок, и пр.
- 7.4. Воздействие на изделие неблагоприятных атмосферных и иных внешних факторов, таких как дождь, снег, повышенная влажность, нагрев, агрессивные среды, несоответствие параметров питающей электросети, указанным на инструменте.
- 7.5. Стихийного бедствия. Повреждение или утрата изделия, связанное с непредвиденными бедствиями, стихийными явлениями, в том числе вследствие действия непреодолимой силы (пожар, молния, потоп и другие природные явления), а так же вследствие перепадов напряжения в электросети и другими причинами, которые находятся вне контроля производителя.
- 8. Гарантийные условия не распространяются:
- 8.1. На инструменты, подвергавшиеся вскрытию, ремонту или модификации вне уполномоченной сервисного центра.
- 8.2. На детали и узлы, имеющие следы естественного износа, такие как: приводные ремни и колеса, угольные щетки, смазка, подшипники, зубчатое зацепление редукторов, резиновые уплотнения, сальники, направляющие ролики, муфты, выключатели, бойки, толкатели, стволы и т.п.
- 8.3. На сменные части: патроны, цанги, зажимные гайки и фланцы, фильтры, аккумуляторные батареи, ножи, шлифовальные подошвы, цепи, звездочки, пильные шины, защитные кожухи, пилки, абразивы, пильные и абразивные диски, фрезы, сверла, буры и т.п.
- 8.4. На неисправности, возникшие в результате перегрузки инструмента (как механической, так и электрической), повлекшей выход из строя одновременно двух и более деталей и узлов, таких как: ротора и статора, обеих обмоток статора, ведомой и ведущей шестерни редуктора и других узлов и деталей. К безусловным признакам перегрузки изделия относятся, помимо прочих: появление цветов побежалости, деформация или оплавление деталей и узлов изделия, потемнение или обугливание изоляции проводов электродвигателя под воздействием высокой температуры.



Паровые щетки

Модели: FSM160*-*, FSM161*-*, BDS161*-*, FSMH130*-*, FSMH132*-*, FSMH131*-*, FSMH135*-*, FSM1616*-*, FSM1605*-*, FSM1605R*-*, FSM1615*-*, FSM1616*-*, BDS1616*-*, BDS1616R*-*, FSMH1300*-*, FSMH1300FX*-*, FSMH1321*-*, FSMH1351SM*-*, FSMH13101SM*-*, FSMH13151SM*-*, FSMH1351SM*-*, FSMH13101SM*-*, FSMH13151SM*-*, FSMH131

Сертификат соответствия № RU C-DE.AЯ46.В.80199 Действительна до: 30 мая 2020 г.

Выдан: Орган по сертификации "POCTECT- Москва", Адрес: 119049, г. Москва, улица Житная, д. 14, стр. 1; 117418, Москва, Нахимовский просп., 31 (фактический), Телефон: (499) 1292311, (495) 6682893, Факс: (495) 6682893, E-mail: office@rostest.ru

Изготовитель: Изготовитель: Блэк энд Деккер Холдингс ГмбХ, Германия, 65510, Идштайн, ул. Блэк энд Деккер, 40, тел. +496126212790.

Хранение.

Необходимо хранить в сухом месте, вдали от источников повышенных температур и воздействия солнечных лучей. При хранении необходимо избегать резкого перепада температур. Хранение без упаковки не допускается

Срок службы.

Срок службы изделия составляет 5 лет. Не рекомендуется к эксплуатации по истечении 5 лет хранения с даты изготовления без предварительной проверки.

Дата изготовления (код даты) указана на корпусе инструмента. Код даты, который также включает год изготовления, отштампован на поверхности корпуса изделия.

Пример:

2014 46 XX, где 2014 — год изготовления, 46-неделя изготовления. Определить месяц изготовления по указанной неделе изготовления можно согласно приведенной ниже таблице.

Уполномоченное изготовителем юр.лицо:

ООО "Стэнли Блэк энд Деккер", 117485, город Москва, улица Обручева, дом 30/1, строение 2

Телефон: + 7 (495) 258-3981, факс: + 7 (495) 258-3984, E-mail: inbox@dewalt.com

Сведения о импортере указаны в сопроводительной документации и/или на упаковке

Транспортировка.

Категорически не допускается падение и любые механические воздействия на упаковку при транспортировке.

При разгрузке/погрузке не допускается использование любого вида техники, работающей по принципу зажима упаковки.

Перечень критических отказов, возможные ошибочные действия персонала.

Не допускается эксплуатация изделия:

- -При появлении дыма из корпуса изделия
- -При поврежденном и/ или оголенном сетевом кабеле
- -при повреждении корпуса изделия, защитного кожуха, рукоятки
- -при попадании жидкости в корпус
- -при возникновении сильной вибрации
- -при возникновении сильного искрения внутри корпуса

Критерии предельных состояний.

- -При поврежденном и/или оголенном сетевом кабеле
- -при повреждении корпуса изделия

Месяц	Январь	Февраль	Март	Апрель	Май	Июнь	Июль	Август	Сентябрь	Октябрь	Ноябрь	Декабрь	Год производства
	01	05	09	14	18	22	27	31	36	40	44	49	
_	02	06	10	15	19	23	28	32	37	41	45	50	
Неделя	03	07	11	16	20	24	29	33	38	42	46	51	2014
Тед	04	08	12	17	21	25	30	34	39	43	47	52	2014
	05	09	13	18	22	26	31	35	40	44	48		
			14			27							
	01	05	09	14	18	23	27	31	36	40	44	49	
	02	06	10	15	19	24	28	32	37	41	45	50	
Неделя	03	07	11	16	20	25	29	33	38	42	46	51	2015
— Чед	04	08	12	17	21	26	30	34	39	43	47	52	2013
		09	13	18	22	27	31	35	40	44	48	53	
			14					36			49		
	01	05	09	13	17	22	26	31	35	39	44	48	
	02	06	10	14	18	23	27	32	36	40	45	49	
Неделя	03	07	11	15	19	24	28	33	37	41	46	50	2016
Тед	04	08	12	16	20	25	29	34	38	42	47	51	2010
		09	13	17	21	26	30	35	39	43	48	52	
					22					44			
	01	05	09	13	18	22	26	31	35	39	44	48	
	02	06	10	14	19	23	27	32	36	40	45	49	
еля	03	07	11	15	20	24	28	33	37	41	46	50	2017
Неделя	04	08	12	16	21	25	29	34	38	42	47	51	2017
	05	09	13	17	22	26	30	35	39	43	48	52	
							31			44			

GB **WARRANTY CARD**

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН RUS

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН UA

ГАРАНТЫЙНЫЙ ТАЛОН BY

ΚZ КЕПІЛДІК ТАЛОН

UZ ГАРАНТИЯ ЧИПТАСИ

BLACK+ DECKER

months

RUS месяца

UA місяца

месяца ай ΚZ

UZ ой

GB	Serial No.	Date of sale	Selling stamp, Signature
RUS	Серийный номер	Дата продажи	Печать и подпись торговой организации
UA	Серійний номер	Дата продажу	Печатка та підпис торгівельної організації
BY	Серыйны нумар	Дата продажы	Пячатка і подпіс гандлёвай установы
KZ	Сериялық нөмір	Сату күні	Сауда ұйымының мөрі мен қолтанбасы
UZ	Серия сони	Сотилган куни	Савдо корхонанинг мухр ва имзоси

№ 1	Nº 2	Nº 3	Nº 4
Order No. / Заказ № / Замовлення №	Order No./Заказ №/Замовлення №	Order No. / Заказ № / Замовлення №	Order No. / Заказ № / Замовлення №
Date of receipt/Дата поступления/Дата прийому			
Date of repair/Дата выдачи/Дата видання			
Stamp and signature of the service centre/ Печать и подпись сервисного центра/ Печатка та підпис сервісного центру	Stamp and signature of the service centre/ Печать и подпись сервисного центра/ Печатка та підпис сервісного центру	Stamp and signature of the service centre/ Печать и подпись сервисного центра/ Печатка та підпис сервісного центру	Stamp and signature of the service centre/ Печать и подпись сервисного центра/ Печатка та підпис сервісного центру
Nº 1			
Order No. / Заказ № / Замовлення №	Order No./Заказ №/Замовлення №	Order No.∕Заказ №/Замовлення №	Order No. / Заказ № / Замовлення №
Date of receipt/Дата поступления/Дата прийому			
Stamp and signature of the service centre/ Печать и подпись сервисного центра/ Печатка та підпис сервісного центру	Stamp and signature of the service centre/ Печать и подпись сервисного центра/ Печатка та підпис сервісного центру	Stamp and signature of the service centre/ Печать и подпись сервисного центра/ Печатка та підпис сервісного центру	Stamp and signature of the service centre/ Печать и подпись сервисного центра/ Печатка та підпис сервісного центру

№ 4	Nº 3	Nº 2	№ 1
Заказ №/Тапсырыс №/Буюртма №			
Дата прыёмкі/Қабылдау күні/Кабул килинган куни 🛮 Дата ı	Дата прыёмкі/Қабылдау күні/Кабул килинган куни	Дата прыёмкі/Қабылдау күні/Кабул килинган куни 🛮 Дата прыёмкі/Қабылдау күні/Кабул килинган куни	Дата прыёмкі/Қабылдау күні/Кабул килинган қуни
Дата выдачы/Беру күні/Кайтариб берилган куни 🔋 Дата	Дата выдачы/Беру күні/Кайтариб берилган қуни	Дата выдачы/Беру күні/Кайтариб берилган куни	Дата выдачы/Беру күні/Кайтариб берилган куни
Пячатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/ Сервис орталығының мөрі мен қолтанбасы/ Сервис марказининг мухр ва имзоси	Пячатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/ Сервис орталығының мөрі мен қолтанбасы/ Сервис марказининг мухр ва имзоси	Пячатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/ Сервис ортальнының мөрі мен қолтанбасы/ Сервис марказининг мухр ва имзоси	Пячатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/ Сервис орталығының мөрі мен қолтанбасы/ Сервис марказининг мухр ва имзоси
	'	-	Nº 1
Заказ №/Тапсырыс №/Буюртма №			
Дата прыёмкі/Қабылдау күні/Кабул килинган куни 🛮 Дата ı	Дата прыёмкі/Кабылдау күні/Кабул килинган куни	Дата прыёмкі/Қабылдау күні/Кабул килинган куни	Дата прыёмкі/Қабылдау күні/Кабул килинган куни
Пячатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/ Сервис орталығының мөрі мен қолтанбасы/ Сервис марказининг мухр ва имзоси	Пячатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/ Сервис орталығының мөрі мен қолтанбасы/ Сервис марказининг мухр ва имзоси	Пячатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/ Сервис ортальнының мөрі мен қолтанбасы/ Сервис марказининг мухр ва имзоси	Пячатка і подпіс сэрвіснага цэнтра/ Сервис орталығының мөрі мен қолтанбасы/ Сервис марказининг мухр ва имзоси

АВТОРИЗОВАННЫЕ СЕРВИСНЫЕ ЦЕНТРЫ

	_	_
		- 7
/	ь.	
(ĸı	

Город Адрес Телефон (8553) 30-01-01 Альметьевск 423451, ул. Тухватуллина, база Смарт 665800, ул. Рабочего Штаба, д. 89 (3955) 77-91-02 Ангарск . (8182) 27-00-49, 29-35-86, 61-64-88 Архангельск 163071, ул. пр. Тимме, д. 23 . Астрахань 414057, ул. Рождественского, д. 1 Ж (8512) 35-14-46, 35-14-46 414051, ул. 5-я Литейная, д. 30 (8512) 59-97-00, (908) 617-20-86 . Астрахань (8512) 45-03-21 414014, ул. Ярославская, д. 34 Астрахань Ачинск 662150, ул. Дзержинского, д. 36 (39151) 6-23-22 656010, ул. пр-т Ленина, д. 73 (3852) 61-77-12 Барнаул Барнаул 656067, ул. Балтийская д. 66 (3852) 45-58-47 308002, ул. Богдана Хмельницкого пр-т, д. 133 В (4722) 31-82-48, 34-61-29 Белгород Белгород 308007, ул. Костюкова, д. 1 (4722) 55-26-43 Благовещенск 675014, ул. Кольцевая, д. 43 (4162) 42-30-70 606440, ул. Первомайская, д. 7 А (83159) 9-35-58 Бор 665700, ул. Индустриальный пр-д, д. 5 А, пав. 12 (3953) 40-90-23 Братск Брянск 241035, ул. Бурова, д. 14 (4832) 68-71-75, 33-34-06, 33-12-06 241037, ул. Красноармейская, д. 103 (4832) 41-71-44, 33-34-09 . Брянск Великие Луки 182100, ул. Мурманская, д. 16 (81153) 3-71-20 Владивосток 690105, ул. Бородинская, д. 46/50, к. 306 (423) 234-57-12, 246-32-47 362003, ул. Калоева, д. 400 (8672) 51-32-23, 74-59-77 Владикавказ Владимир 600022, ул. пр-кт Ленина, д. 44 (4922) 38-27-90 600035, ул. Куйбышева, д. 4 (4922) 37-06-05 Владимир Волгоград 400074, ул. Козловская, д. 20 (8442) 94-52-49 Волгоград 400055, ул. Фадеева, д. 29 (8442) 55-00-11 400137, ул. 30 Лет Победы, д. 16 (8442) 55-00-11 Волгоград Волжский 404106, ул. Большевистская, д. 70 Б (8443) 55-00-99 Вологда 160022, ул. Можайского, д. 44 (8172) 74-30-63 394026, ул. Текстильщиков, д. 2 корп. 3 (Z) (473) 261-96-35 Воронеж 427430, ул. Садовникова, д. 17 (950) 171-60-05 Воткинск Екатеринбург 620026, ул. Розы Люксембург, д. 67 А (343) 251-94-94 620026, ул. Шефская, д. 3, корп. А (343) 219-28-47, 264-04-40 Екатеринбург 153034, ул. Смирнова, д. 95 . Иваново (4932) 47-54-14, 32-65-42 153000, ул. Красногвардейская д. 33 (4932) 30-67-00 Иваново 426006, ул. Телегина, д. 30 (3412) 93-24-19 Ижевск Ижевск 426011,ул. Майская, д. 30 (3412) 73-95-85 (3952) 22-60-29, 22-87-24 664075, ул. Байкальская, д. 239, корп. 7 Иркутск Иркутск 664035, ул. Рабочего штаба, д. 87 (3952) 77-91-02, 77-93-87 424000, ул. Машиностроителей, д. 2 Б (8362) 41-97-70 Йошкар-Ола 420029, ул. Сибирский Тракт, д. 34 корп. 12 (843) 211-99-01 (02,03,04) Казань 420136, ул. Маршала Чуйкова, д. 25 (843) 525-44-15 Казань Казань 420140, ул. Ломжинская, д. 16 А (843) 262-01-01, 262-27-65 236001, ул. Московский пр., д. 253 (4012) 59-06-06, 59-06-13 Калининград 248000, ул. Карла Либкнехта, д. 31 (4842) 23-65-03, (920) 617-81-91 Калуга 403873, ул. Пролетарская, д. 111 Б Камышин (84457) 5-27-27 Кемерово 650044, ул. Абызова, д. 12 А (3842) 64-01-01, 64-28-00 610020, ул. Труда, д. 71 630004, ул. Ленина, д. 54 Киров (8332) 64-66-56 (8332) 35-80-24, 35-80-25 Киров Ковров 601916, ул. Летняя, д. 24 А (49232) 4-58-66 Кострома 156026, ул. Северной правды, д. 41 (4942) 32-59-91 156026, ул. Северной правды, д. 41 А (4942) 32-59-91, (910) 376-00-10 Кострома 445000, ул. Новороссийская, д. 174 А (989) 800-86-32, (918) 977-76-22 Краснодар Красноярск 660121, ул. Парашютная, д. 15 (3912) 61-98-99, 61-98-95 660022, ул. Аэровокзальная, д. 21 стр. 2 (3912) 41-86-40 Красноярск 305000, ул. Невского, д. 13 Б (4712) 38-90-65 Курск 398001, ул. 8 Марта, д. 13 (4742) 74-06-96, 35-32-15 Липецк 398035, ул. Космонавтов, д. 43 (4742) 31-92-69, 79 Липецк (3519) 49-26-77 (495) 737-81-59, 444-10-70 Магнитогорск 455045, ул. Свободы, д. 7 Москва 121471, ул. Гвардейская, д. 3, к.1 Мурманск 183038, ул. Ленина пр-т, д. 45 (8152) 47-47-25 602266, ул. Владимирское шоссе, д. 12 (49234) 2-63-41 Муром 423803, ул. Сармановский тракт, д. 60 360004, ул. Кирова, д. 137 (8552) 33-23-12, 44-49-99 Набережные Челны (8662) 40-29-83 Нальчик Нижний Новгород 603124, ул. Московское ш., д. 300 (831) 275-35-03 603089, ул. Полтавская, д. 32 (831) 416-78-80, 416-78-70 Нижний Новгород 603086, ул. Должанская, д. 6 Б Нижний Новгород (831) 281-81-91 Новокузнецк 654041, ул. пр. Октябрьский, д. 58 (3843) 73-83-17 Новомосковск 301660, ул. Мира, д.17 А (48762) 7-90-37 Новороссийск 353920, ул. Героев Десантников, д. 61 (8617) 63-50-10 630091, ул. Советская, д. 52 (3832) 20-00-30 Новосибирск Обнинск 249034, ул. Кабицинская Гос Заря №244 (48439) 9-07-46 644001, ул. Шебалдина, д. 199, к. 1 (3812) 36-65-09, 36-64-33 Омск (4862) 54-36-07 302030, ул. Старо-Московская, д. 7 Орел (3532) 53-26-11, 27-87-97 460050, ул. Томилинская д. 238/1 Оренбург 462421, ул. Новосибирская, д. 90 (3537) 42-10-99 Орск Орск 462421, ул. Новосибирская, д. 211 (3537) 28-15-29 440600, ул. Гладкова, д. 10 (8412) 55-32-27 Пенза Пермь 614064, ул. Героев Хасана, д. 41 (342) 240-25-39, 240-25-38 (8142) 74-72-42, 77-15-77 185031, ул. Заводская, д. 4 Петрозаводск 180006, ул. Первомайская, д. 33 (8112) 72-45-55, 72-30-56 Псков (8793) 38-27-57 Пятигорск 357500, ул. Суворовский проезд, д. 1 А Ростов-на-Дону 344004, ул. Нансена, д. 140 (863) 207-21-06, 279-03-05

```
Ростов-на-Дону
                               344079, ул. Нансена, д. 77
                                                                                                    (863) 295-74-65
Рязань
                               390000, ул. Кольцова, д. 14
                                                                                                    (4912) 28-20-16, (800) 100-80-33
                                                                                                    (4912) 32-07-81
                               390037, ул. Советской Армии, д.5
Рязань
Самара
                               443052, ул. Земеца, д. 25
                                                                                                    (846) 955-24-14
                               443080, ул. 4-й проезд, д. 66
                                                                                                    (846) 342-52-61
Самара
Санкт-Петербург
                               190103, ул. наб. Обводного канала, д. 187, литер Д
                                                                                                    (812) 777-0-111, 251-83-39
Санкт-Петербург
                               190013, ул. Рузовская, д. 5/13, литер А, пом. 6-Н
                                                                                                    (812) 647-35-68
Саранск
                               430026, ул. Пролетарская, д. 144 А
                                                                                                    (8342) 23-32-23
Саратов
                               410003, ул. Кутякова, д. 22
                                                                                                    (8452) 27-26-55, 27-31-46
                                                                                                    (8452) 43-17-23
Саратов
                               410039, ул. Танкистов, д. 37
Серпухов
                               142200, ул. Северное ш., д. 6
                                                                                                    (4967) 76-12-80
                               214004, ул. 2-й Краснинский переулок, д. 14
                                                                                                    (4812) 32-15-42, 32-14-73
Смоленск
Сокол
                               162130, ул. Набережная Свободы, д. 52
                                                                                                    (81733) 2-29-79, 2-26-72
                               354000, ул. Транспортная, д. 78/8
                                                                                                    (8622) 64-87-68
Сочи
Сочи
                               354340, ул. Старонасыпная, д. 30/2
                                                                                                    (8622) 40-20-64
                               354000, ул. 20-й Горнострелковой дивизии д. 16
                                                                                                    (8622) 241-25-92
Сочи
Ставрополь
                               355002, ул. Серова д. 263
                                                                                                    (8652) 94-55-15
                               453118, ул. Худайбердина, д. 202 А
                                                                                                    (3473) 41-41-19
Стерлитамак
                               445000, ул. Офицерская, д. 24
                                                                                                    (8482) 51-58-13, 51-54-48
Тольятти
Томск
                               634061, ул. Герцена, д. 72
                                                                                                    (3822) 52-25-02, 52-34-73
                               625026, ул. Республики, д. 143, ост. Газпром
                                                                                                    (3452) 31-03-11, 20-55-97
Тюмень
                               352800, ул. Армавирская, д. 8 А
Туапсе
                                                                                                    (918) 600-32-42
                               300041, ул. Коминтерна, д. 24
                                                                                                    (4872) 55-87-21
Тула
Узловая
                               301600, ул. Трегубова, д. 31 А
                                                                                                    (48731) 6-29-64
Улан-Удэ
                               670031, ул. Сахьяновой, д. 9 В
                                                                                                    (3012) 43-70-54, 43-58-61
Ульяновск
                               432071, ул. пр-т Нариманова, д. 1
                                                                                                    (8422) 37-01-46
                               432063, ул. Минаева, д. 6
                                                                                                    (8422) 30-79-03
Ульяновск
Уфа
                               450078, ул. Кирова, д. 101
                                                                                                    (347) 246-31-86
                                                                                                    (8216) 74-84-34
Ухта
                               169300, ул. Проезд Строителей, д. 21
                               680014, ул. Переулок Гаражный д. 4
                                                                                                    (4212) 40-07-78
Хабаровск
Чебоксары
                               428000, ул. Базовый проезд, д. 8 Б
                                                                                                    (8352) 57-39-62
                                                                                                    (351) 267-50-01, 267-50-04
Челябинск
                               454138, ул. Молодогвардейцев, д. 7
Энгельс
                               413113, ул. Полиграфическая, д. 186
                                                                                                    (8453) 55-85-78
                               693005, ул. Железнодорожная, д. 29
                                                                                                    (4242) 46-22-08
Южно-Сахалинск
Якутск
                               150014, ул. пер. Вилюйский, д. 6, пав. 8
                                                                                                    (4112) 32-10-15
                                                                                                    (4852) 20-05-28, 20-05-29
                               150014, ул. Рыбинская, д. 30/30
Ярославль
Ярославль
                               150040, ул. пр-т Ленина, д. 37/73, пом. 69, 70, 71
                                                                                                    (4852) 73-34-91
Приёмный Пункт
                               430026, ул. Пролетарская, д. 144 А
                                                                                                    (8342) 23-32-23
Саранск
Тверь
                               наб. Никитина, д. 142
                                                                                                    (4822) 52-27-87
                                                                 Украина
                               83018, ул. Ершова д. 10
                                                                                                    38(062) 349-24-20, 349-24-30
Донецк
                                                                                                    38(056) 770-60-28
                               49038, ул. Вокзальная, д. 6
Днепропетровск
Запорожье
                               69057, ул. 40 лет Советской Украины, д. 86Б
                                                                                                    38(061) 220-28-13
.
Ивано-Франковск
                                                                                                    38(0342) 50-24-04
                               76000, ул. Мельничука, д. 8
                               04073, ул. Сырецкая, д. 33Ш
                                                                                                    38(044) 581-11-25
Киев
Львов
                               79020, ул. Замарстыновская, д. 76
                                                                                                    38(0322) 24-72-13, 24-72-51
Одесса
                               65033, ул. Строганова, д. 29А
                                                                                                    38(0482) 37-61-76
Севастополь
                               99003, ул. Льва Толстого, д. 7
                                                                                                    38(0692) 55-23-34
                               95011, ул. Крылова, д. 21/22
                                                                                                    38(0652) 600-936
Симферополь
Харьков
                               61001, ул. Юлия Чигирина, д. 13
                                                                                                    38(057) 731-97-22,24,26
                               43024, пр. Соборности, д. 11 а
                                                                                                    38(0332) 29-97-90
Луцк
КривойРог
                                                                                                    38(056) 404-03-45
                               50000, пр. Мира, д. 16
                               73000, ул. Дровника, д. 12
                                                                                                    38(0552) 39-06-90
Херсон
                                                                 Армения
                                                                                                    (37410) 57-02-31
Ереван
                               0070, ул. Вардананца, д. 28
                                                                Беларусь
                                                                                                    (017) 280-77-81, 280-76-93
Минск
                               220049, ул. Волгоградская, д. 13, к. 8
                               050060, ул. Березовского, д. 3А
                                                                                                    (727) 244-64-46
Алматы
                               030000, ул. Санкибай Батыра, д. 4 Л
                                                                                                    (7132) 53-86-80
Актобе
Астана
                               010000, ул. Пушкина, д. 37/1
                                                                                                    (7172) 47-81-37
                               070003, ул. Космическая, д. 4/19
                                                                                                    (7232) 53-45-44
Усть-Каменогорск
Кустанай
                               110000, ул. Складская, бутик № 35
                                                                                                    (7142) 39-25-24
                                                                  Грузия
```

UA

AM

BY

ΚZ

GE

Тбилиси

Сервисная сеть BLACK & DECKER постоянно расширяется. Информацию об обслуживании в других городах Вы можете получить по телефонам в Москве: (495) 258 39 81/2/3, в Киеве: (044) 507 05 17

(832) 260 94 49

0141, ул. Ксанская №22

http://www.blackanddecker.ru

Исправный и полностью укомплектованный товар получил(а), с гарантийными условиями ознакомлен(а)/ Справний та повністю укомплектований товар отримав(ла), с гарантійними забов язаннями ознайомлен(а)/ Спраўны і поўнасцю укамплектаваны тавар атрымаў(ла), з гарантыйнымі умовамі азнаёмлены(а)/ Тұзу және толық жинақталған тауар қабылдадым, кепілдік шарттарымен таныстым/ Тузатилган ва тулик комплектли махсулотни олдим, гарантия шартлари билан танишиб чикдим"